

**Avtalen om Det europeiske
økonomiske samarbeidsområde**

EØS-komiteen

EØS-KOMITEENS BESLUTNING

**nr. 43/1999
av 26. mars 1999**

om endring av EØS-avtalens vedlegg XVIII (Helse og sikkerhet på arbeidsplassen, arbeidsrett og lik behandling av kvinner og menn)

EØS-KOMITEEN HAR -

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, justert ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt "avtalen", særlig artikkel 98, og

ut fra følgende betraktninger:

Avtalens vedlegg XVIII er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 104/98 av 30. oktober 1998⁽¹⁾.

Rådsdirektiv 97/80/EF av 15. desember 1997 om provtyngsla i samband med skilnadshandsaming på grunnlag av kjønn⁽²⁾ og rådsdirektiv 98/52/EF av 13. juli 1998 om utviding av direktiv 97/80/EF om provtyngsla i samband med skilnadshandsaming på grunnlag av kjønn til å omfatte Det sameinte kongeriket Storbritannia og Nord-Irland⁽³⁾ skal innlemmes i avtalen.

De rettsakter i vedlegg XVIII som avtalepartene skal ta i betraktning, skal føres opp på slutten av vedlegget -

BESLUTTET FØLGENDE:

Artikkel 1

I avtalens vedlegg XVIII skal overskriften etter nr. 21 (rådsdirektiv 86/613/EØF), "RETTSAKTER SOM AVTALEPARTENE SKAL TA I BETRAKTNING", herunder det innledende punktum og rettsaktene, plasseres etter nr. 32 (rådsdirektiv 96/34/EF), og nr. 21a (resolusjon 95/C 296/06 vedtatt av Rådet og representantene for

⁽¹⁾ EFT L 197 av 29.7.1999, s. 56, og EØS-tillegget til EF-tidende nr. 33 av 29.7.1999, s. 27.

⁽²⁾ EFT L 14 av 20.1.1998, s. 6.

⁽³⁾ EFT L 205 av 22.7.1998, s. 66.

medlemsstatens regjeringer forsamlet i Rådet), nr. 21b (rådsresolusjon 95/C 168/02) og nr. 21c (rådsrekommendasjon 96/694/EF) blir henholdsvis nr. 33, 34 og 35.

Artikkel 2

I avtalens vedlegg XVIII etter nr. 21 (rådsdirektiv 86/613/EØF) skal nytt nr. 21a lyde:

“21a. **397 L 0080**: Rådsdirektiv 97/80/EF av 15. desember 1997 om provtyngsla i samband med skilnadshandsaming på grunnlag av kjønn (EFT L 14 av 20.1.1998, s. 6), endret ved:

- **398 L 0052**: Rådsdirektiv 98/52/EF av 13. juli 1998 (EFT L 205 av 22.7.1998, s. 66).

Direktivets bestemmelser skal for denne avtales formål gjelde med følgende tilpasning:

I artikkel 3 nr. 1 bokstav a) skal med “artikkel 119 i traktaten” forstås “artikkel 69 i EØS-avtalen”.

Artikkel 3

Teksten til rådsdirektiv 97/80/EF og 98/52/EF på islandsk og norsk, som er vedlagt de respektive språkversjoner av denne beslutning, har samme gyldighet.

Artikkel 4

Denne beslutning trer i kraft 27. mars 1999, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser i henhold til avtalens artikkel 103 nr. 1.

Artikkel 5

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *De Europeiske Fellesskaps Tidende*.

Utferdiget i Brussel, 26. mars 1999.

For EØS-komiteen
Formann

F. Barbaso

EØS-komiteens sekretærer

G. Vik

E. Gerner

